|  |  |
| --- | --- |
| logo_A-[Converted] | **الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية جنيف، 27-25 يونيو 2012** |
|  |  |

|  |  |
| --- | --- |
|  |  |
|  | **الوثيقة RAG12-1/4-A** |
| **25 مايو 2012** |
| **الأصل: بالإنكليزية** |
| الولايات المتحدة الأمريكية | |
| آراء بشأن تعديلات مقترحة على الخطة الاستراتيجية لقطاع الاتصالات الراديوية | |

# 1 مقدمة

أنشئ فريق العمل بالمراسلة المعني بالخطة الاستراتيجية لقطاع الاتصالات الراديوية في الاجتماع الثامن عشر للفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية. وتتضمن اختصاصاته المبينة في الرسالة المعممة CA/199 (الملحق (4 "مراجعة وتوضيح، حسب الاقتضاء:

- الأهداف الاستراتيجية لقطاع الاتصالات الراديوية؛

- دور كل من مكتب الاتصالات الراديوية والجهات الأخرى لقطاع الاتصالات الراديوية؛

- أنشطة قطاع الاتصالات الراديوية ومدخلاتها ونواتجها؛

- الصلات بين أهداف قطاع الاتصالات الراديوية وغاياته الاستراتيجية وبين الأهداف والغايات الاستراتيجية للاتحاد."[[1]](#footnote-1)

ويتعين على فريق العمل بالمراسلة أن "يقدم تقريراً بشأن المسألة في الاجتماع التاسع عشر للفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية سيعقد في 2012. وإذا وافق الفريق الاستشاري في اجتماعه في 2012 على مشروع الوثيقة الإضافية، قد ينصح المدير بتنفيذ الخطة الاستراتيجية لقطاع الاتصالات الراديوية باستعمال الإضافة المعتمدة المذكورة أعلاه."[[2]](#footnote-2)

# 2 المناقشة

قُدمت التعديلات المقترحة التالية الواردة في الوثيقة "أنشطة قطاع الاتصالات الراديوية، النسخة 2" إلى فريق العمل بالمراسلة المعني بالخطة الاستراتيجية لقطاع الاتصالات الراديوية التابع للفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية:

1 "ضمان التشغيل الخالي من التداخلات لأنظمة الاتصالات الراديوية

2 وضع معايير عالمية ومواد مرتبطة بها من أجل كفالة الأداء والتشغيل البيني والجودة اللازمة المطلوبة لتشغيل أنظمة الاتصالات الراديوية"[[3]](#footnote-3)

وتتساءل الولايات المتحدة ما إذا كانت التعديلات المقترحة تشكل تحسينات على النص الحالي. ويوضح النص الحالي بدقة ما يقوم به قطاع الاتصالات الراديوية أي تنفيذ أحكام لوائح الراديو ووضع توصيات. والتعديلات المقترحة تجعل عمل قطاع الاتصالات الراديوية أكثر غموضاً.

وفي الهدف الأول، كيف يمكن تحديداً لقطاع الاتصالات الراديوية "ضمان التشغيل الخالي من التداخلات"، بدون تنفيذ أحكام لوائح الراديو؟ هل يجري اقتراح أو تنفيذ آليات جديدة لضمان التشغيل الخالي من التداخلات؟

وفي الهدف الثاني، هناك حالات عديدة حيث يوصي قطاع الاتصالات الراديوية بمعايير تضعها منظمات خارجية معنية بوضع المعايير. والقول إن قطاع الاتصالات الراديوية "يضع" معايير سوف يؤدي في حالات كثيرة إلى الخلط بين أعمال قطاع الاتصالات الراديوية وأعمال تلك المنظمات. وفي الهدف الثاني كذلك، تعرب الولايات المتحدة عن قلقها بشأن إضافة كلمة "المطلوبة" نظراً لأن توصيات الاتحاد لا تضع شروطاً في معظم الحالات.

وأخيراً في الهدف الثاني، تعرب الولايات المتحدة عن قلقها بشأن إضافة التعبير "قابلية التشغيل البيني". وتتمتع توصيات قطاع الاتصالات الراديوية بطبيعة طوعية وفي معظم الحالات لا تقدم مواصفات الأنظمة أو مجموعة الاختبارات المرتبطة بها التي تكون مطلوبة لضمان قابلية التشغيل البيني.

وكما يتضح من المناقشة، من المحتمل أن تؤدي التعديلات المقترحة إلى مجموعة من المشاكل؛ في حين أن النص الأصلي بصيغته المعتمدة في القرار 71 (غوادالاخارا، (2010 لا ينطوي على هذه المشاكل.

المقترح

تصدّق الولايات المتحدة على الخطة الاستراتيجية لقطاع الاتصالات الراديوية بصيغتها المعتمدة في القرار 71 (غوادالاخارا، (2010 ولا تؤيد التعديلات المقترحة في الوثيقة "أنشطة قطاع الاتصالات الراديوية، النسخة 2" المقدمة إلى فريق العمل بالمراسلة.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. الرسالة المعممة CA/199 (الملحق (4. [↑](#footnote-ref-1)
2. "RAG\_Coresspondence\_Group\_On\_SP.docx, Rev.1"، مساهمة من رئيس فريق العمل بالمراسلة – اختصاصات الفريق وبرنامج عمله.

   <https://extranet.itu.int/itu-r/conferences/rag/cg_itu_r_stategic_plan/SitePages/Home.aspx> [↑](#footnote-ref-2)
3. "أنشطة قطاع الاتصالات الراديوية، النسخة 2" <https://extranet.itu.int/itu-r/conferences/rag/cg_itu_r_stategic_plan/SitePages/Home.aspx> [↑](#footnote-ref-3)